BISERICA ROMÂNĂ UNITĂ CU ROMA GRECO-CATOLICĂ

BUNAVESTIRE ✠ ANNUNCIATION

BYZANTINE ROMANIAN CATHOLIC MISSION – TORONTO, CANADA

78 Clifton Road, Toronto, ON, M4T 2G2
tel: 416 443 8796 www.bunavestire.org

Duminica / Sundays:
Calea Sfintei Cruci **- 12.15 pm -** *The Way of the Cross*
Sf. Spovedanie – **12:15 pm** – *Reconciliation*
Sfânta Liturghie* - 12:45 pm -** ***Divine Liturgy

Duminica a 5-a din Postul Mare
A Cuvioasei Maria Egipteanca
Fifth Sunday of the Great Lent,
Venerable Mary of Egypt

26 Martie / March 2022, Glas / Tone 1

La Antifonul 3: **P**e maica ta aduce ţie întru rugăciune poporul tău, Hristoase. Pentru rugăciunile ei dă-ne nouă îndurările tale, ca să te mărim pe tine, cel ce ai răsărit nouă din mormânt.

Tropar (23): **Piatra fiind sigilată de Iudei, şi ostaşii păzind preacurat Trupul tău: înviat-ai a treia zi, Mântuitorule, dăruind lumii viaţă. Pentru aceasta Puterile cerurilor strigă ţie, Dătătorule de viaţă: Mărire învierii tale, Hristoase, mărire împărăţiei tale, mărire rânduielii tale, unule iubitorule de oameni.**

M*ărire Tatălui şi Fiului şi Spiritului Sfânt şi acum şi pururea şi în vecii vecilor. Amin.*

Condacul Cuvioasei Maria Egipteanca: **C**eea ce mai înainte ai fost plină de tot felul de păcate, astăzi mireasă a lui Hristos, prin pocăinţă, te-ai arătat, iubind chipul vieţii îngerilor, cu arma Crucii pe diavoli pierzând; pentru aceasta mireasă Împăratului te-ai arătat, Marie preamărită.

At 3rd Antiphon: **O** Christ, your people offer you your mother in prayer. Through her prayers grant us your mercies that we may glorify you, who did rise for us from the tomb.

Troparion: **W**hen the Jews had sealed the stone, and the soldiers were guarding Your immaculate Body, You did arise on the third day, O our Savior, granting life unto the world. Wherefore, the Hosts of the Heavens cried out to You, O Life-giver: Glory to Your Resurrection, O Christ. Glory to Your kingdom. Glory be to Your dispensation, O only Lover of mankind.

G*lory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit, now, and always, and forever and ever. Amen.*

Kontakion of St. Mary of Egypt: **Y**ou, who once of old were filled with all manner of fornication, art now seen today to be a bride of Christ by your repentance. You loved and emulated the life of the angels. By the Cross you annihilated the hordes of demons; for this cause you are a bride now in the kingdom of the heavens, O Mary, you all-modest one.

Prochimen: **F**aceţi făgăduinţe şi le împliniţi Domnului Dumnezeului vostru. *(Ps. 75, 11)*
Stih: **C**unoscut este în Iudeea Dumnezeu, în Israel mare este numele Lui. *(Ps. 75, 1)*

Apostol: **D**in epistola către Evrei a Sfântului Apostol Pavel citire. *(9, 11-14)*

Fraţilor, Hristos, venind Arhiereu al bunătăţilor celor viitoare, a trecut prin cortul cel mai mare şi mai desăvârşit, nu făcut de mână, adică nu din zidirea aceasta; El a intrat o dată pentru totdeauna în Sfânta Sfintelor, nu cu sânge de ţapi şi de viţei, ci cu însuşi sângele Său, şi a dobândit o veşnică răscumpărare. Căci dacă sângele ţapilor şi al taurilor şi cenuşa junincii, stropind pe cei spurcaţi, îi sfinţeşte spre curăţirea trupului, Cu cât mai mult sângele lui Hristos, Care, prin Duhul cel veşnic, S-a adus lui Dumnezeu pe Sine, jertfă fără de prihană, va curăţi cugetul vostru de faptele cele moarte, ca să slujiţi Dumnezeului celui viu!

Evanghelia: ***Marcu 10, 32-45***

În vremea aceea, luând pe cei doisprezece ucenici ai Săi, Iisus a început să le spună cele ce aveau să I se întâmple, zicând: iată, ne suim la Ierusalim şi Fiul Omului va fi predat arhiereilor şi cărturarilor; şi-L vor osândi la moarte şi-L vor da în mâna păgânilor. Şi-L vor batjocori şi-L vor scuipa şi-L vor biciui şi-L vor omorî, dar după trei zile va învia. Şi au venit la El Iacov şi Ioan, fiii lui Zevedeu, zicându-I: Învăţătorule, voim să ne faci ceea ce vom cere de la Tine. Iar El le-a zis: Ce voiţi să vă fac? Iar ei I-au zis: Dă-ne nouă să şedem unul de-a dreapta Ta, şi altul de-a stânga Ta, întru slava Ta. Dar Iisus le-a răspuns: Nu ştiţi ce cereţi! Puteţi să beţi paharul pe care îl beau Eu sau să vă botezaţi cu botezul cu care Mă botez Eu? Iar ei I-au zis: Putem. Şi Iisus le-a zis: Paharul pe care Eu îl beau îl veţi bea, şi cu botezul cu care Eu mă botez vă veţi boteza. Dar a şedea de-a dreapta Mea, sau de-a stânga Mea, nu este al Meu a da, ci celor pentru care s-a pregătit. Şi auzind cei zece, au început a se mânia pe Iacov şi pe Ioan. Şi Iisus, chemându-i la Sine, le-a zis: Ştiţi că cei ce se socotesc cârmuitori ai neamurilor domnesc peste ele şi cei mai mari ai lor le stăpânesc. Dar între voi nu trebuie să fie aşa, ci care va vrea să fie mare între voi, să fie slujitor al vostru. Şi care va vrea să fie întâi între voi, să fie tuturor slugă. Că şi Fiul Omului n-a venit ca să I se slujească, ci ca El să slujească şi să-Şi dea sufletul răscumpărare pentru mulţi.

Prokimenon: **M**ake and fulfil your vows to the Lord your God. *(Ps. 76, 11)*
Verse: **G**od is acknowledged in Judah, his name is great in Israel. *(Ps. 76, 1)*

Epistle: **A** reading from the Epistle of the Holy Apostle Paul to the Hebrews: *(9, 11-14)*

Brethren! Now Christ has come, as the high priest of all the blessings which were to come. He has passed through the greater, the more perfect tent, not made by human hands, that is, not of this created order; and he has entered the sanctuary once and for all, taking with him not the blood of goats and bull calves, but his own blood, having won an eternal redemption. The blood of goats and bulls and the ashes of a heifer, sprinkled on those who have incurred defilement, may restore their bodily purity. How much more will the blood of Christ, who offered himself, blameless as he was, to God through the eternal Spirit, purify our conscience from dead actions so that we can worship the living God.

Gospel: Mark 10, 32-45

At that time, taking the Twelve aside Jesus began to tell them what was going to happen to him, `Now we are going up to Jerusalem, and the Son of man is about to be handed over to the chief priests and the scribes. They will condemn him to death and will hand him over to the gentiles, who will mock him and spit at him and scourge him and put him to death; and after three days he will rise again." James and John, the sons of Zebedee, approached him. "Master," they said to him, "We want you to do us a favour." He said to them, "What is it you want me to do for you?" They said to him, "Allow us to sit one at your right hand and the other at your left in your glory." But Jesus said to them, "You do not know what you are asking. Can you drink the cup that I shall drink, or be baptised with the baptism with which I shall be baptised?" They replied, "We can." Jesus said to them, "The cup that I shall drink you shall drink, and with the baptism with which I shall be baptised you shall be baptised, but as for seats at my right hand or my left, these are not mine to grant; they belong to those to whom they have been allotted." When the other ten heard this they began to feel indignant with James and John, so Jesus called them to him and said to them, "You know that among the gentiles those they call their rulers lord it over them, and their great men make their authority felt. Among you this is not to happen. No; anyone who wants to become great among you must be your servant, and anyone who wants to be first among you must be slave to all. For the Son of man himself came not to be served but to serve, and to give his life as a ransom for many."

Priceasna: (70) **A**scultă Doamne pe servii tăi. Şi nu uita ruga lor. Mântuieşte poporul ce strigă şi caută cu îndurare spre moştenirea Ta. O Doamne, Doamne. Aliluia.

Communion Hymn: **H**ear, O Lord, your servants and despise not their supplication. Save the people who pray to You, and look down with mercy upon your inheritance, O Lord. Alleluia.

83. Eu Dumnezeul vostru

Eu Dumnezeul vostru
Pe toţi cei osteniţi,
Vă chem cu bunătate
La Mine să veniţi.

Refren:
Venim Isuse, venim cu toţii,
Venim la masa Ta.

V-aştept cu nerăbdare
La Sfântul Meu Altar,
Ca viaţa Mea divină
Să vă ofer în dar.

Eu sunt în Taina Sfântă
Şi-atât de mult doresc,
Cu Sfântu-Mi Trup şi Sânge
Pe toţi să vă hrănesc

Doar Eu sunt Pâinea Vieţii
Ce-a coborât din cer,
Cei care vin la Mine
Sunt siguri că nu pier.

Eu sunt al vostru frate,
Sunt cel mai bun păstor,
Şi pentru-a voastră viaţă
N-am pregetat să mor.

O dragoste mai mare
Nu are nimenea,
Ca cel ce pentru alţii
Îşi dă viaţa sa.

Aceeaşi Pâine Sfântă
Cu toţii să mâncaţi,
Uniţi la aceeaşi masă
Să vă simţiţi ca fraţi.

Vă dau poruncă nouă:
Să vă iubiţi mereu!
Să vă iubiţi ca fraţii,
Cum v-am iubit şi Eu.

Un singur trup cu Mine
De-a pururi veţi forma,
De veţi trăi-n iubire
Păstrând credinţa Mea.

106. Isuse, o dulce Isuse,
Cu lacrimi în ochi Te-adorăm
Şi inima noastră, Isuse,
Noi Ţie cu totul ţi-o dăm.

Tu vezi că suntem în primejdii,
Tu vezi că suntem în nevoi.
Aprinde focarul nădejdii
Şi stai totdeauna cu noi.

Tu scoţi pe-un popor din ţărână
Şi-l tragi de la rău dacă vrea,
Atrage şi ţara română
Şi pune-o la inima Ta.

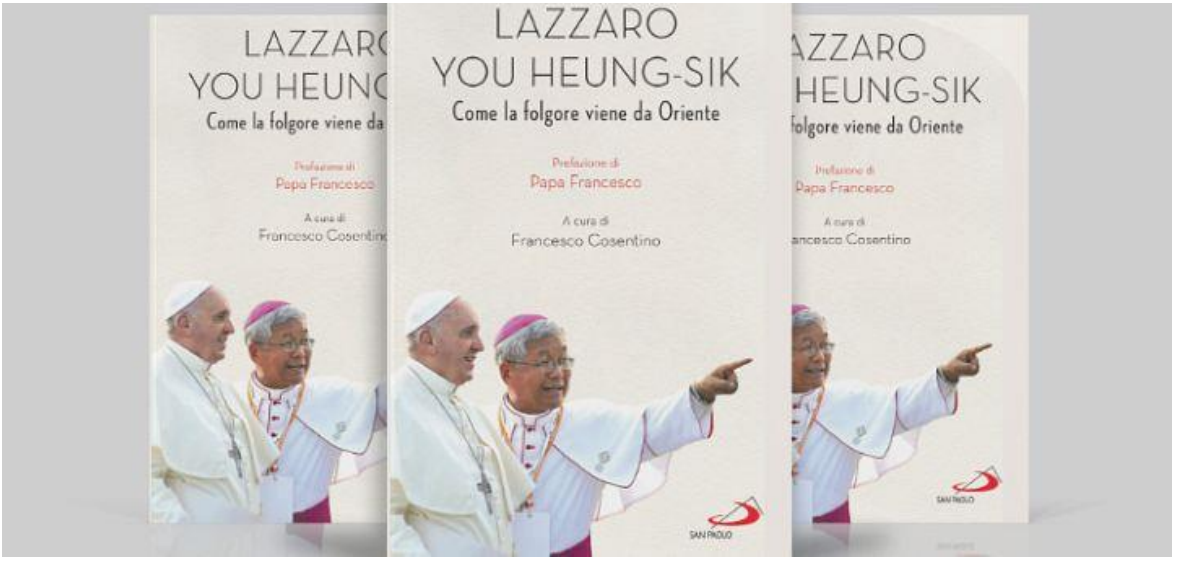
Întoarce pierdutele naţii,
Întoarce întregul pământ,
Şi fă să cunoască-mpăraţii
Că lumea-i sub braţul Tău Sfânt.

Victorii şi haruri nespuse,
Bisericii Tale, Tu dă-i!
Păstrează-l pe Papa, Isuse,
Păstrează-i pe preoţii Tăi.

Formează-Ţi de-acuma o turmă
Din cei ce Te cheamă plângând,
Şi fă-o ca-n ceasul din urmă
Să zboare la cer triumfând.

Papa Francisc: Biserica ne invită să privim spre Răsărit

„Biserica, în tradiția sa teologică și liturgică, s-a îndreptat întotdeauna spre Răsărit și ne invită să privim într-acolo, pentru că din Răsărit vine lumina, Soarele dreptății, Steaua strălucitoare care este Cristos”, scrie Papa Francisc în prefața unei noi cărți care „dă glas Bisericii din Răsărit”. „Așa cum fulgerul vine de la Răsărit” cuprinde istorii, întâmplări și reflecții ale Cardinalului Lazzaro You Heung-Sik, prefectul Dicasterului pentru Cler. Cartea este disponibilă în limba italiană la Edizioni San Paolo.



„Biserica are mereu nevoie să fie luminată de Cristos și de Evanghelia Sa”, pentru că riscă să nu fie Biserica pe care o dorește Isus, scrie Papa. „Isus continuă să fie și astăzi un scandal, un semn de contradicție care pune în discuție certitudinile noastre și ne scutură inimile pentru ca acestea să nu fie paralizate de frică, întemnițate în ipocrizie sau împietrite de păcat”. De aceea, a spus Pontiful, este bucuros să prezinte o carte „care dorește să dea glas Bisericii din Răsărit”, prin persoana Cardinalului Lazarus. L-a lăudat pe Cardinal pentru maniera sa cordială care „ne permite să înțelegem roadele unei credințe semănate în țara martirilor și care a înflorit cu simplitate datorită mărturiei bucuroase a unei Biserici vii”.

Din istoria care reiese, spune Papa Francisc, „putem întrevedea calea pe care noi toți trebuie să rămânem ca o Biserică fidelă lui Isus și Evangheliei Sale, departe de orice caracter lumesc”. Sfântul Părinte își încheie prefața cu un cuvânt de recunoștință față de Cardinalul Lazarus și față de editorii cărții, pentru că „avem cu toții nevoie de această lumină venită din Răsărit”. Avem nevoie să îi ascultăm pe frații noștri răsăriteni, să mergem spre Răsărit și să învățăm dintr-un „mod de viață spiritual și eclezial care poate revigora credința noastră”. În cele din urmă, spune Sfântul Părinte, trebuie să ne amintim că, chiar și în greutăți și întuneric, Domnul vine ca un fulger „și dorește să ne lumineze viețile”.

www.catholica.ro